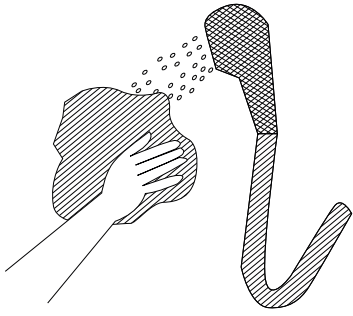
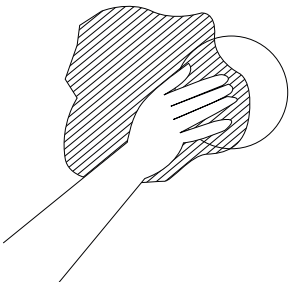
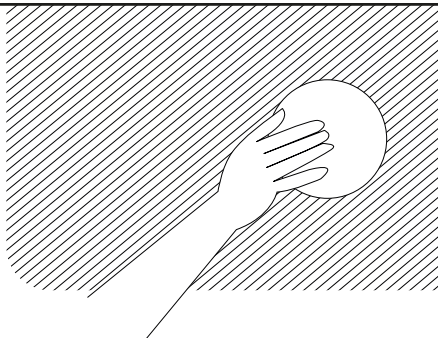
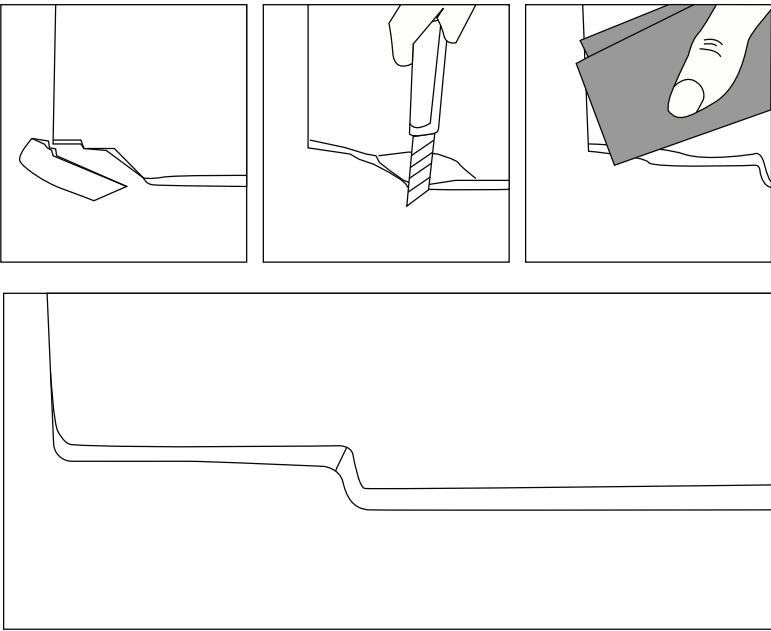


Pflegeanleitung/Care Instruction

1  ① Staub und Ablagerungen können mit fließendem Wasser abgespült werden. ② Dust and general stains can be cleaned with running water.	2  ① Hartnäckige Flecken lassen sich leicht mit beigelegtem Schleifpapier entfernen. ② Stubborn stains can be cleaned with sandpaper.	3  ① Bei nachlassender Wasseraufnahme, Kieselgurbadematte mit beigelegtem Schleifpapier bearbeiten. ② When the water absorption performance is weakened, the surface can be rubbed with sandpaper to restore the water absorption performance.
4  ① Sollte es zu einem Eckbruch kommen, können unförmige Kanten abgeschnitten und anschließend glattgeschliffen werden. ② If the corner is broken accidentally, you can cut the edge off and use the sandpaper to rub the edge to be round and smooth again. Please be careful when doing it.		

① Hinweis:

Kieselgur ist ein Naturprodukt, welches sich in Form, Farbe und Struktur im Laufe der Zeit verändern kann.

- Verunreinigungen, Gebrauchsspuren und/oder leichte Kratzer können einfach mit dem mitgelieferten Schleifpapier behandelt werden.
- Je nach Temperatur, Luftfeuchtigkeit und Nässegrad kann es zu direkten Dehn-und/oder Schrumpfvorgängen kommen.

Pflegehinweis/Care Instruction

- (D) Hinweis:** Kieselgur ist ein Naturprodukt, welches sich in Form, Farbe und Struktur im Laufe der Zeit verändern kann.
- Verunreinigungen, Gebrauchsspuren und/oder leichte Kratzer können einfach mit dem mitgelieferten Schleifpapier behandelt werden.
 - Je nach Temperatur, Luftfeuchtigkeit und Nässegrad kann es zu direkten Dehn- und/oder Schrumpfvorgängen kommen.
- (GB) Note:** Diatomaceous earth is a natural product which can change in shape, color and structure over time.
- Impurities, signs of use and / or light scratches can be easily treated with the supplied sandpaper.
 - Depending on temperature, humidity and degree of wetness, direct stretching and/or shrinking may occur.
- (FR) Remarque:** la terre de diatomée est un produit naturel dont la forme, la couleur et la structure peuvent évoluer au fil du temps.
- Les impuretés, les traces d'utilisation et/ou les légères rayures peuvent être traitées simplement avec le papier abrasif fourni.
 - Selon la température, l'humidité de l'air et le degré d'humidité, il peut se produire des processus directs d'étirement et/ou de rétrécissement.
- (NL) Opmerking:** Diatoméeënaarde is een natuurlijk product dat na verloop van tijd van vorm, kleur en structuur kan veranderen.
- Onzuiverheden, gebruikssporen en/of lichte krassen kunnen gewoon met het meegeleverde schuurpapier worden behandeld.
 - Afhankelijk van de temperatuur, de vochtigheidsgraad en de mate van natigheid kunnen er directe rek- en/of krimpprocessen optreden.
- (IT) Nota:** la terra di diatomée è un prodotto naturale che può cambiare forma, colore e struttura nel tempo.
- Impurità, tracce d'uso e/o graffi leggeri possono essere trattati semplicemente con la carta vetrata in dotazione.
 - A seconda della temperatura, dell'umidità e del grado di bagnatura, possono verificarsi processi di stiramento e/o restringimento diretto.
- (ES) Nota:** La tierra de diatomeas es un producto natural que puede cambiar de forma, color y estructura con el tiempo.
- Las impurezas, huellas de uso y/o ligeros arañazos pueden tratarse simplemente con el papel de lija suministrado.
 - Dependiendo de la temperatura, la humedad y el grado de mojado, pueden producirse procesos directos de estiramiento y/o encogimiento.
- (PT) Nota:** A terra de diatomáceas é um produto natural que pode mudar de forma, cor e estrutura ao longo do tempo.
- Impurezas, vestígios de utilização e/ou riscos ligeiros podem ser simplesmente tratados com a lixa fornecida.
 - Dependendo da temperatura, humidade e grau de humidade, podem ocorrer processos directos de estiramento e/ou retracção.
- (CZ) Poznámka:** Diatomaceous earth je přírodní produkt, který může v průběhu času měnit tvar, barvu a strukturu.
- Nečistoty, stopy po používání a/nebo lehké škrábance lze jednoduše ošetřit dodaným smrkovým papírem.
 - V závislosti na teplotě, vlhkosti a stupni vlhkosti může dojít k přímému natažení a/nebo smrštění.
- (SK) Poznámka:** Diatomaceous earth je prírodný produkt, ktorý môže časom meniť tvar, farbu a štruktúru.
- Nečistoty, stopy po používaní a/alebo ľahké škrabance možno jednoducho ošetriť priloženým brúsnyim papierom.
 - V závislosti od teploty, vlhkosti a stupňa vlhkosti môže dôjsť k priamemu rozťahovaniu a/alebo zmršťovaniu.
- (SL) Opomba:** Diatomejska zemlja je naravni proizvod, ki lahko sčasoma spremeni obliko, barvo in strukturo.
- Nečistoče, sledi uporabe in/ali rahle praske lahko preprosto obdelate s priloženim brusnim papirjem.
 - Glede na temperaturo, vlažnost in stopnjo vlažnosti lahko pride do neposrednega raztezanja in/ali krčenja.
- (PL) Uwaga:** Ziemia okrzemkowa jest produktem naturalnym, który z czasem może zmieniać swój kształt, kolor i strukturę.
- Zanieczyszczenia, ślady użytkowania i/lub lekkie zarysowania można po prostu potraktować dostarczonym papierem ściernym.
 - W zależności od temperatury, wilgotności i stopnia zawilgocenia mogą wystąpić bezpośrednie procesy rozciągania i/lub kurczenia.
- (RO) Notă:** Pământul de diatomée este un produs natural care își poate schimba forma, culoarea și structura în timp.
- Impuritățile, urmele de utilizare și/sau zgârieturile ușoare pot fi tratate pur și simplu cu șmirghelul furnizat.
 - În funcție de temperatură, umiditate și gradul de umezeală, pot avea loc procese directe de întindere și/sau contracție.
- (FIN) Huomautus:** Diatomimassa on luonnontuote, jonka muoto, väri ja rakenne voivat muuttua ajan myötä.
- Epäpuhtaudet, käytön jäljet ja/tai kevyet naarmut voidaan yksinkertaisesti käsitellä mukana toimitetulla hiekkapaperilla.
 - Lämpötilasta, kosteudesta ja märkysasteesta riippuen voi tapahtua suoraan venymistä ja/tai kutistumista.

